

# 台北市議政資訊與民主記憶數位典藏計畫

## III—老照片

### 後設資料對照報告

數位典藏與學習國家型科技計畫後設資料工作組 製

民國一百年四月

# 目次

一、「台北市議政資訊與民主記憶數位典藏計畫 III—老照片」後設資料欄位及範例 .....	2
二、匯出聯合目錄對照.....	3
三、匯出聯合目錄網頁樣式.....	6
四、Dublin Core 對照.....	8
五、工作進度記錄.....	9
附件：「CNS 國家標準都柏林核心集」與「聯合目錄都柏林核心集」欄位名稱比對.....	10

## 一、「台北市議政資訊與民主記憶數位典藏計畫 III—老照片」後設資料欄位及範例

後設資料工作組依據「台北市議政資訊與民主記憶數位典藏」計畫於 2011-01-12 提供的欄位及範例，整理出欄位及範例表，請見表一。

表一、台北市議政資訊與民主記憶數位典藏計畫 III—老照片計畫欄位及範例表

欄位名稱	範例
標題	議長主持七號公園開發座談會
圖文標題	力促開發七號公園 議長主持座談會
圖文說明	張建邦等十五位議員提案，要求市府變更都市計劃闢建第七號公園，以美化市容並提昇市民生活品質。議會特別舉辦座談會，瞭解開發公園之問題與各界建議，由議長張建邦親自主持。
性質	公聽會
關鍵字	大安、七號公園、都市計劃、座談會
相關人	張建邦
地點	臺北市議會
日期-年	1982
日期-月	03
日期-日	05
資料類型	照片
型式	靜態圖像
格式	底片
出版者	台北市議會、中興大學
權限	中興大學暨台北市議會共同擁有
相冊編碼	129
資料夾編碼	7102CF3151
檔案名	7102CF3151_0245.jpg

## 二、匯出聯合目錄對照

此匯出聯合目錄對照表供系統開發人員在開發 XML 資料匯入匯出功能時參考。DC 欄位標示灰底者為轉出之必填欄位（資料識別、題名、主題與關鍵字、出版者、格式、管理權），以確保轉出目錄之品質。此外，因聯合目錄依採用 Simple DC，故對照時不匯入修飾詞，僅匯入至該元素。若匯入時有多對一欄位時，則以斷行方式區隔。本對照係依據“One-to-One Principle”為原則，以老照片之「數位檔」<sup>1</sup>為描述主體，其對照表請見表二。

表二、聯合目錄對照表

DC	台北市議政資訊與民主記憶數位典藏計畫	系統轉出資料規範	轉出欄位範例
<b>題名 Title</b>	標題 檔案名	請合併轉出資料值，以「標題(檔案名欄位中副檔名前之資料值)」呈現。 <sup>2</sup>	議長主持七號公園開發座談會 (7102CF3151_0245)
著作者 Creator	—	—	—
<b>主題與關鍵字 Subject &amp; Keyword</b>	性質 關鍵字 相關人	請一起轉出欄位名稱，以「性質：XXX」呈現。 請一起轉出欄位名稱，以「關鍵字：XXX」呈現。 請一起轉出欄位名稱，以「相關人：XXX」呈現。	性質：公聽會 關鍵字：大安、七號公園、都市計劃、座談會 相關人：張建邦
描述 Description	圖文說明 日期-年 日期-月 日期-日	請直接轉出資料值。 請三個欄位合併與欄位名稱一起轉出，欄位間使用「-」符號區隔，以符合 ISO8601	圖文說明：張建邦等十五位議員提案，要求市府變更都市計劃闢建第七號公園，以美化市容並提昇市民生活品質。議會特別舉辦座談會，瞭解開發公園之問題與各界建議，由議長

<sup>1</sup> 因計畫照片實體來源分為底片、裱褙照片多種載體，且在一期計畫中因「選擇以數位檔為描述對象，是因為中興大學未持有老照片原件。若以原件為描述對象，則記錄中無法顯示計畫執行單位中興大學與物件之關係，故選擇描述數位檔，以顯示中興大學與市議會同為數位物件之出版者，並共同持有數位化製品之相關權利」選擇以數位檔作為描述主體，為求計畫藏品在聯合目錄呈現之一致性，故在此次比對中亦以老照片之「數位檔」做為描述主體。

<sup>2</sup> 後設資料工作組於觀察範例時發現有不同照片使用相同標題之情況，為避免聯合錄使用者查詢時造成混淆，故建議以「檔案名」輔助相同標題各照片間之區隔。

DC	台北市議政資訊與民主記憶數位典藏計畫	系統轉出資料規範	轉出欄位範例
		之「拍攝日期：YYYY-MM-DD」格式呈現。	張建邦親自主持。 拍攝日期：1982-03-05
<b>出版者</b> <b>Publisher</b>	出版者	請直接轉出資料值。	台北市議會、中興大學
貢獻者 Contributor	—	—	—
日期 Date	—	—	—
資料類型 Type	型式	請一起轉出欄位名稱，以「型式：XXX」呈現。	如：型式：靜態圖像 資料類型：照片
	資料類型	請一起轉出欄位名稱，以「資料類型：XXX」呈現。	
<b>格式</b> <b>Format</b>	—	請以預設值轉出，以「數位化格式：image/jpg」呈現。 <sup>3</sup>	如：數位化格式： image/jpg
<b>資料識別</b> <b>Identifier</b>	檔案名	請直接轉出檔案名欄位中副檔名前之資料值。	如： 7102CF3151_0245
語言 Language	—	—	—
來源 Source	—	—	—
涵蓋範圍 Coverage	地點	請一起轉出欄位名稱，以「地點：XXX」呈現。	如：地點：台北市議會
關聯 Relation	—	—	—
<b>管理權</b> <b>Rights</b>	權限	請一起轉出欄位名稱，以「數位版權歸屬：XXX」呈現。 <sup>4</sup>	如：數位版權歸屬：中興大學暨台北市議會共同擁有

(註 1：「台北市議政資訊與民主記憶數位典藏」計畫應提供每筆後設資料「連結到原始資料網站」的 URL，若原始欄位「連結網址」連線正常時，可以用此欄位的 URL

<sup>3</sup> 因計畫照片之數位檔皆是使用 jpg 格式，故後設資料工作組建議以預設值轉出符合 MIME type 標準之「image/jpg」，且為求計畫藏品於聯合目錄瀏覽時的一致化，以「數位化格式」作為轉出之欄位名稱。

<sup>4</sup> 為求計畫藏品於聯合目錄瀏覽時的一致化，故以「數位版權歸屬」作為轉出之欄位名稱。

匯入，但若此欄位之 URL 無法連線，計畫應另提供 URL)

(註 2：「台北市議政資訊與民主記憶數位典藏」計畫應提供每筆後設資料之圖檔的 URL，若無法提供每個圖檔的 URL 以供聯合目錄連結，可將圖檔連同 xml 方式匯入至聯合目錄)

### 三、匯出聯合目錄網頁樣式

下列為資料對照至聯合目錄後，聯合目錄檢索結果之顯示版面。若無資料匯入的欄位，聯合目錄則不會顯示，請見表三。

表三、聯合目錄網頁範例

議長主持七號公園開發座談會(7102CF3151_0245)	
	
<p><b>後設資料</b></p> <p><b>資料識別：</b> 7102CF3151_0245</p> <p><b>資料類型：</b> 型式：靜態圖像 資料類型：照片</p> <p><b>主題與關鍵字：</b> 性質：公聽會 關鍵字：大安、七號公園、都市計劃、座談會 相關人：張建邦</p> <p><b>描述：</b> 圖文說明：張建邦等十五位議員提案，要求市府變更都市計劃闢建第七號公園，以美化市容並提昇市民生活品質。議會特別舉辦座談會，瞭解開發公園之問題與各界建議，由議長張建邦親自主持。 拍攝日期：1982-03-05</p> <p><b>出版者：</b> 台北市議會、中興大學</p>	<p><b>網站連結</b> 連結到原始資料（您即將開啟新視窗離開本站）</p> <p><b>引用這筆典藏</b> 引用資訊 <input type="text"/></p> <p><b>引用連結</b> <input type="text"/></p>

<b>格式：</b>	
數位化格式：image/jpg	
<b>涵蓋範圍：</b>	
地點：台北市議會	
<b>管理權：</b>	
數位版權歸屬：中興大學暨台北市議會共同擁有	



#### 四、Dublin Core 對照

DC 是由 The Dublin Core Metadata Initiative(DCMI)所研發，為一組具簡單性、普遍性、延展性、國際性的後設資料元素，用以描述廣泛的網路資源，作為跨學科領域資源分享的交換格式。透過 DC 對照，不同典藏機構可以達到彼此交換、共享典藏品資訊之目標。由於 DC 僅 15 個欄位，可能會有部分欄位無法對照至 DC，因此為空白。本對照表主要依據 2008 年發佈的 Dublin Core Metadata Element Set, Version 1.1，並依據”One-to-One Principle”為原則，以老照片之以「數位檔」為描述主體。非描述主體範圍內之資訊以「—」顯示，不比對至聯合目錄中。本計畫後設資料與 Dublin Core 的對照詳見表四。

表四、Dublin Core 對照表

台北市議政資訊與民主記憶數位典藏計畫—老照片	Dublin Core
標題	Title
圖文標題	—
圖文說明	Description
性質	Subject
關鍵字	Subject
相關人	Subject
地點	Coverage
日期-年	Description
日期-月	Description
日期-日	Description
資料類型	Type
型式	Type
格式	—
出版者	Publisher
權限	Rights
相冊編碼	—
資料夾編碼	—
檔案名	Identifier、Title

## 五、工作進度記錄

時間	事項
2011-01-12	「台北市議政資訊與民主記憶數位典藏」計畫線上審視同意條款、申請後設資料對照服務並提供分析用資料。
2011-01-12	「台北市議政資訊與民主記憶數位典藏」計畫提供後設資料範例及計畫同意書。
2011-01-31	後設資料工作組寄 mail 給計畫助理，詢問對照分析問題。
2011-01-31	後設資料工作組寄發「台北市議政資訊與民主記憶數位典藏計畫後設資料對照報告」給計畫助理，請計畫確認進行確認，並於一週內回覆確認結果。
2011-04-19	後設資料工作組發佈本份「台北市議政資訊與民主記憶數位典藏計畫後設資料對照報告」，並寄給聯合目錄系統建置團隊作為計畫資料匯入聯合目錄之依據。

附件：「CNS 國家標準都柏林核心集」與「聯合目錄都柏林核心集」欄位名稱比對

CNS 國家標準都柏林核心集	聯合目錄都柏林核心集
標題	題名
創作者	著作者
主題	主題與關鍵字
描述	描述
出版者	出版者
貢獻者	貢獻者
日期	日期
型式	資料類型
格式	格式
識別碼	資料識別
來源	來源
語言	語言
關聯	關聯
涵蓋範圍	範圍
權利	管理權